
Francia. Forschungen zur westeuropäischen Geschichte
Herausgegeben vom Deutschen Historischen Institut Paris
(Institut historique allemand)
Band 9 (1981)

DOI: 10.11588/fr.1981.0.50993

Rechtshinweis

Bitte beachten Sie, dass das Digitalisat urheberrechtlich geschützt ist. Erlaubt ist aber das Lesen, das Ausdrucken des Textes, das Herunterladen, das Speichern der Daten auf einem eigenen Datenträger soweit die vorgenannten Handlungen ausschließlich zu privaten und nicht-kommerziellen Zwecken erfolgen. Eine darüber hinausgehende unerlaubte Verwendung, Reproduktion oder Weitergabe einzelner Inhalte oder Bilder können sowohl zivil- als auch strafrechtlich verfolgt werden.

Quellen zum Investiturstreit. Teil 1: Ausgewählte Briefe Papst Gregors VII., éd. et trad. par Franz-Josef SCHMALE, Darmstadt (Wissenschaftliche Buchgesellschaft) 1978, 442 p. (Ausgewählte Quellen zur deutschen Geschichte des Mittelalters, 12a).

Dans une série déjà importante, publiée par la »Wissenschaftliche Buchgesellschaft« de Darmstadt, F.-J. Schmale a réuni 122 documents tirés du célèbre Registre épistolaire du pape Grégoire VII. Ce sont les lettres adressées aux destinataires allemands, celles qui concernent la politique de l'empereur Henri IV et toutes celles susceptibles d'éclairer les relations complexes qui existaient alors entre le *sacerdotium* et le *regnum teutonicum*. Comme au registre pontifical, on y trouvera également des documents non épistolaires: actes synodaux, sentence de 1076 à l'encontre de l'empereur, serment de Canosse etc. D'autres lettres sont connues par des sources indépendantes du Registre pontifical. Schmale en a retenu 25. Il aurait été utile d'y donner les références à l'édition des »Epistolae vagantes« par H. E. J. Cowdrey (Oxford 1972). On aurait aimé également de trouver, en tête de chaque document, une brève analyse. Elle dispenserait l'utilisateur de se reporter trop souvent à la liste des pages 19 à 22.

La traduction des lettres de Grégoire VII en une langue moderne est une tâche souvent délicate. Aussi peu de savants se sont-ils aventurés jusqu'à présent sur ce terrain. Le volume des textes traduits a été beaucoup augmenté par M. Schmale. Il est évident qu'on ne le suivra pas toujours dans l'interprétation d'un style complexe et souvent volontairement abstrait. Le lecteur connaissant l'allemand y trouvera cependant bien des suggestions utiles et d'autres qui l'obligeront de mieux lire l'original latin.

Le commentaire historique et littéraire est resté nécessairement très limité. Le cadre de la collection n'en permettait guère davantage. Il n'en reste pas moins qu'on y regrette l'omission de certaines références plus récentes. Ainsi au N° 47 (Dictatus Papae) le travail de B. Jacqueline devrait être complété par les données de la discussion entre H. Mordek (Deutsches Archiv 1972) et F. Kempf (Archivum hist. pontificiae 1975).

Au tome XII de la même collection, F.-J. Schmale avait formé déjà un dossier important de sources concernant l'histoire du grand adversaire de Grégoire VII, Henri IV. Mme Irene Schmale-Ott, présentera sous peu un choix analogue tiré des »Libelli de lite«; il formera le second volume des »Fontes litem de investitura illustrantes«.

Dietrich LOHRMANN, Paris

Roberto CELLI, Pour l'histoire des origines du pouvoir populaire. L'expérience des villes-états italiennes (XI^e-XII^e siècles), Louvain-la-Neuve 1980, VII-63 S. (Publications de l'Institut d'Etudes Médiévales, 2^e série, 3).

Wie der Titel schon andeutet, will C. in der streng rechts- und institutionsgeschichtlich ausgerichteten Abhandlung (vgl. auch »Brixia Sacra«, 1980, n. 1), die L. Genicot mit einem instruktiven Vorwort versehen hat, in der oft und vielseitig untersuchten Ausbildung der Kommunalverfassung in den Städten Reichsitaliens die historischen Wurzeln der modernen Demokratie offenlegen und damit ein in der Tat fundamentales Traditionsgut der europäischen Geschichte nachweisen. Diesem Anliegen sind bereits die Detailstudien desselben Autors über Pisa und Siena zuzuordnen, die 1976 unter dem Leitthema »Studi sui sistemi normativi delle democrazie comunali, secoli XII-XV« erschienen sind. Mit dieser Zielsetzung interpretiert C. die seit der Mitte des 11. Jh. in einigen Städten Reichsitaliens häufiger bezeugten Versammlungen der rechtshandlungsfähigen Bürger (*commune*, *colloquium*, *parlamentum*, *concio*, *arregnum* etc.) im Sinne einer direkten Demokratie, wobei die Beschlüsse nach dem »Einmütigkeitsprinzip« gefaßt worden seien. Dementsprechend versteht C. die Volksversammlung ohne